



**Mr. MHA. Munas**

Senior Lecturer Grade-I

Department of Arabic Language

Faculty of Islamic Studies and Arabic Language

South Eastern University of Sri Lanka

Voice: +94 772226131

Mail: munas@seu.ac.lk

## About Me

---

Currently I am serving as a Senior Lecturer (G-I) at Department of Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka and in total I have 22 years of working experience at this university since 2000. I was working as the head of Department of Arabic Language of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language for two consecutive periods. As an academic, while I dedicated in teaching, learning, and research I have also served as Acting Dean, Academic Counsellor for career guidance unit, member of the curriculum committee of SEUSL, Academic Advisor, senior treasurer to students' union of FIA, senior treasurer to Muslim Majlis, students' counsellor, senior students' counsellor, academic warden, and chairman of the research and publication committee of FIA. I have actively involved in the development activities of this university at various levels.

## Academic Qualification

---

### Academic achievements

- Having fulfilled Master of Islamic Studies (Arabic Studies and Islamic Civilization) University Kebangsaan Malaysia (UKM) 2008/2009.
- Having successfully Completed Bachelor of Arts (Hons) (Gold Medallist for overall performance) Spl. (SEUSL-SL) -2000.

## **Professional achievements**

- Has successfully completed Completed Moulavi certificate examination in Kashiful Uloom Arabic College, Nintavur, Sri Lanka – 1991.
- Completed Al-Aalim Part I and Part II, Sri Lanka – 1990
- Best student at the Department of Arabic Studies and Islamic Civilization with CPGA 4.0 in semester 1 session 2007/2008, Universiti Kebangsaan Malaysia.

## **Awards and Appreciations**

- Recipient of Dean Award for Semester- I (2017/2018) offered by University of Kebangsaan Malaysia (UKM) on January 2008.
- Recipient of Dean Award for Semester- II (2017/2018) offered by University of Kebangsaan Malaysia (UKM) on July 2008.
- Recipient of Marhoom Hon. MHM Ashraff Memorial Prize for the Best Student for overall performance in the University awarded by South Eastern University of Sri Lanka, on 28 December, 2001.
- Excellent Attendance to Lecture Classes Award offered by Vice Chancellor of South Eastern University of Sri Lanka (SEUSL) on September 2000.

## **Academic Positions**

---

- Senior Lecturer (Grade I) from July 2015  
Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language (SEUSL) (Present Position)
- Senior Lecturer (Grade II) from July 2009 to July 2015  
Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language
- Lecturer (Probationary) in Arabic Language, Faculty of Arts and Culture, SEUSL from 2002 to 2003.
- Temporary Assistant Lecturer in Arabic Language, Faculty of Arts and Culture, SEUSL from 2000 to 2002, SEUSL

## Administrative Positions

---

- **Head of a Department of University**

- Appointed as the Acting Dean of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka from 16.09.2015 to 30.09.2015.
- Appointed as the Acting Dean of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka from 15.02.2014 to 23.02.2014.
- Appointed as the Acting Dean of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka from 11.11.2013 to 11.12.2013.
- Appointed as the Acting Dean of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka from 13.12.2011 to 01.02.2012.
- Appointed as the Head of Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL from 30.11.2014 to 30.11.2017.
- Appointed as the Head of Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL from 30.11.2011 to 30.11.2014.
- Appointed as the Acting Head/ Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language (FIA), SEUSL on 24.02.2011.

- **Director/ Coordinator of a Centre or Unit**

- Senate Nominee to the Council Member of the South Eastern University of Sri Lanka, from 19.05.2014 to 29. 11.2014.
- Senate Nominee to the Council Member of the South Eastern University of Sri Lanka, from 31.03.2015 to 18.05.2017.
- Appointed as the Senior Student Counsellor of South Eastern University of Sri Lanka, from 22.10.2016 to 22.10.2017.

- Appointed as the Senior Student Counsellor of South Eastern University of Sri Lanka, from 22.10.2015 to 22.10.2016.
- Was the Academic Advisor of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 01.01.2014 to 01.01.2015.
- Was the Academic Advisor of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 03.01.2011 to 03.01.2012.
- Appointed as Academic Counsellor of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 01.09.2010 to 31.12.2010.
- Appointed as Academic Counsellor of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 01.09.2009 to 01.09.2010.
- Appointed as the Academic Counsellor for Career Guidance Unit of South Eastern University of Sri Lanka, from 01.03.2010 to 01.01.2011.
- Appointed as the Activity Coordinator-Soft Skills for IDAS/ FIA, UDG HETC Project, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 01.01.2016 to 31.03.2016.
- Appointed as the Coordinator-Soft Skills for IDAS/ FIA, UDG HETC Project, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 01.01.2015 to 31.12.2015.
- Appointed as the Activity Coordinator-Soft Skills for IDAS/ FIA, UDG HETC Project, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, from 07.04.2014 to 31.12.2014.
- Appointed as the Acting Academic Coordinator Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL on 15.10.2009.
- Appointed as the Student Counsellor of South Eastern University of Sri Lanka. From 01.01.2014 to 01.01.2015.
- Appointed as the Student Counsellor of South Eastern University of Sri Lanka. From 02.01.2012 to 02.01.2013.
- Appointed as the Student Counsellor of South Eastern University of Sri Lanka. From 01.03.2007 to 01.03.2008.

- Appointed as the Student Counsellor to the faculty of Applied Sciences of South Eastern University of Sri Lanka. From 01.01.2014 to 01.01.2015.
- Volunteer Students' Counsellor of South Eastern University of Sri Lanka, from 23.10.2000 to 31.12.2000.
- Appointed as a Mentor in South Eastern University of Sri Lanka, from 01.05.2014 to 01.05.2015.
- Member of the Faculty Board, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL from 2009 to date.
- Appointed as an acting Student Supportive Service (SSS) in South Eastern University of Sri Lanka, from 28.10.2015 to 30.10.2015
- Appointed as a coordinator for the External Degree Programme, SEUSL in 2009.
- Faculty nominee to the senate at Faculty of Islamic Studies and Arabic Language in 2009.
- Appointed as the Secretary to the Faculty Quality Assurance Board of South Eastern University of Sri Lanka, SEUSL in 2009.
- Appointed as the Coordinator of the Faculty Hand Book Committee in the period of Acting Head.
- Contributed to coordinating and preparing the proposal for External Degree Programme in 2012
- Appointed as a Member of the Proposal writing team for Innovatory Development grant for Arts Students (IDAS) under the project of University Development Grant (UDG) organized by the HETC in 2012
- Appointed as a Member of the Quality Assurance Committee in 2013
- Contributed Faculty Corporate Plan in 2014
- Selection committee member of Recruitment of Academic Staff , Non-academic staff and evaluation of self-assessment and promotions
- Appointed as the Chairman of the Faculty Research Management Committee (FRMC), from 09.01.2021 to 09.01.2023.

- Appointed as the Chairman of Technical Evaluation Committees (TEC) on 21.08.2014.
- Appointed as the Chairman of Technical Evaluation Committees (TEC) on 05.01.2014.
- Appointed as the Member of Technical Evaluation Committees (TEC) on 14.10.2015.
- Appointed as the Member of Technical Evaluation Committees (TEC) on 12.02.2015.
- Appointed as the Member of Technical Evaluation Committees (TEC) on 20.01.2015.
- Appointed as the Member of Technical Evaluation Committees (TEC) on 23.05.2014.
- Appointed as the Chairman of inquires committee on 05.04.2017.
- Appointed as the Member of inquires committee on 29.10.2015.
- Appointed as the Member of inquires committee on 04.08.2015.
- Appointed as the Senior Treasurer of Muslim Majlis 2016/2017 South Eastern University of Sri Lanka on 10.06.2015.
- Appointed as the Senior Treasurer of Muslim Majlis 2015/2016 South Eastern University of Sri Lanka.
- Appointed as a Member of the CV evaluation Committee on 21.08.2014.
- A panel member to evaluate the self-assessment to the post of Senior Lecturer Gr. I in Business Studies – Mrs. MAC. Salfiya Ummah, Senior Lecturer Gr.II in Business Studies/FMC on 26.01.2015.
- Appointed as a Member of the Faculty Research Management Committee (FRMC), Faculty of Islamic Studies and Arabic Language from 09.01.2019 to 09.01.2020.
- Served as a Part Time Academic Warden of South Eastern University of Sri Lanka from 01.07.2019 to 01.01.2020.
- Served as a Part Time Academic Warden of South Eastern University of Sri Lanka from 01.01.2019 to 01.07.2019.

- Appointed as the Treasurer of Faculty Students' Union, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL from 09.10.2018 to 09.10.2019
- Appointed as a Member of Food Committee of the University on 07.10.2016
- Appointed as a Member of University Residence Committee from 21.09.2016 to 21.09.2017.
- Appointed as a Member of Sports Advisory Board of South Eastern University of Sri Lanka from 06.08.2010 to 06.08.2012.
- Appointed as a Member of the Committee of Publicity on 01.09.2009.

### Workshop / Conference Participations

- Participated at the Workshop on Arabic Language and Islamic Culture held on 6 to 10 May 2015 at United Arab Emirates (UAE)- Dubai.
- Participated in 10<sup>th</sup> National Congress on Muharram and Ashura, Organized by Islamic Research Center of Sri Lanka, held on 14<sup>th</sup> March 2004.
- Participated at the Workshop on Computer Career Guidance Programme, Organized by South Eastern University of Sri Lanka, held on 21<sup>st</sup> January 2001
- Participated at the Workshop on Strategic Planning, Organized by South Eastern University of Sri Lanka, held on 18 -21 January 2001
- Participated at the Workshop on Academic Development, Organized by Faculty of Management and Commerce, South Eastern University of Sri Lanka, held on 03 -04 January 2003
- Participated in Ten Days Training Programme on Academic Quality Assurance and Curricular Standards, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language under IRQUR project, QEF-II, held on 03<sup>rd</sup> July 2009 to 13<sup>rd</sup> July 2009.

- Participated at the Workshop on Peer Observation, Organized by Staff Development Centre South Eastern University of Sri Lanka, held on 09<sup>th</sup> March 2010.
- Participated in the Awareness Programme on new paradigm in education: Student Centered Learning & Teaching held on 15 November 2013. Organized by Library in collaboration with Staff Development Centre of SEUSL.
- Participated in the Workshop on Grading System for Auxiliary/Enhancement Courses organized by Staff Development Centre South Eastern University of Sri Lanka, held on 13<sup>rd</sup> March 2014.
- Participated in the Workshop on Training Program on Teaching Methodology organized by Staff Development Centre University of Peradeniya, held from January 2007 to June 2007.
- Participated in the Residential Workshop on Islamic Personal Law organized by South Eastern University of Sri Lanka and International Islamic University, Pakistan, held from 08<sup>th</sup> to 12<sup>th</sup> December 2004.
- Participated in the Workshop on Contemporary Social Issues in Sri Lanka organized by Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka, held on 15<sup>th</sup> & 16<sup>th</sup> September, 2003.
- Participated in the National Islamic Studies Graduate Colloquium organized by Universiti Kebangsaan Malaysia (UKM), held on 29<sup>th</sup> & 30<sup>th</sup> August, 2007.
- Participated in the National Conference on Post-war Socio-economic Development of the Northern and Eastern Provinces of Sri Lanka organized by University Grants Commission, held on 13 February 2004.

### **Contribution as a Resource Person**

---

- **Resource Person:** Second year BA (General- External) Degree Programme, (Old Syllabus) for the Subject ARB 2.11- Writing Skills Part-I



- **Resource Person:** Third year BA (General- External) Degree Programme, (Old Syllabus) for the Subject ARB 3.11- Writing Skills Part-II
- **Resource Person:** Third year BA (General- External) Degree Programme, (Old Syllabus) for the Subject ARB 3.12- Literary Texts Al-Quran
- **Resource Person:** Third year BA (General- External) Degree Programme (2014/2015) for the Subject ARB 3.11- Writing Skills Part-II Conducted by Centre for External Degrees and Professional Learning (CEDPL) of the SEUSL, held on 10.12.2016.
- **Resource Person:** Third year BA (General- External) Degree Programme (2014/2015) for the Subject ARB 3.12- Literary Text – Al-Quran, Conducted by Centre for External Degrees and Professional Learning (CEDPL) of the SEUSL, held on 10.12.2016.
- **Resource Person:** Mentoring Sessions for Ordinary Level students - 2016 of KM/Ak/Munawwara Junior College- Akkaraipattu on 20.10.2017.
- **Resource Person:** Deputy Principal, Manba-ul-Khairath Arabic College, Akkaraipattu from 1996 to 1999.
- **Resource Person:** Served as a Lecturer at Kashiful Uloom Arabic College, Nintavur from 1991 to 1996
- **Resource Person:** Conducting Motivation and Counselling Program for final year students of Zaihoona Ladies Arabic College, Akkaraipattu on 13.06.2020.

### **Contribution to the Curriculum Planning and Development**

- Was the Member of the Faculty curriculum Development Committee, faculty of Islamic Studies and Arabic Language in 2012.

- Was the Member of the University Curriculum Development Committee from 30.11.2011 to 29.11.2017.
- Contributed to preparing proposal for the Diploma in Arabic Language and Certificate in Arabic Language.
- Contributed to preparing proposal for the Language proficiency in Arabic (LPA) for students of Arabic Language, Department of Arabic Language.
- Contributed to preparing proposal for Blueprint works for the External Degree Programme, Department of Arabic Language.
- Contributed to preparing proposal for Major curriculum Revision, Department of Arabic Language.
- Contributed to the Programme Review of General Degree offered by the Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, held from March 2017 to November 2017.
- Contributed to preparing Language proficient in LPA 1101: Basic Arabic (Elementary)
- Contributed to preparing Language proficient in LPA 1202: Introduction to Arabic Language and Literature (Pre-Intermediate).
- Contributed to preparing Language proficient in LPA 2103: Fictional Grammar (Intermediate).
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 201: Comparative Grammar.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 202: Arabic Spoken.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 203: Linguistics.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 204: Professional Arabic Language.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 205: Language and Educational Psychology.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 201: Teaching as a Second Language.

- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 202: Arabic Language Writing.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 203: Translation and Journalism.
- Contributed to preparing Syllabi for the Diploma in DAL 204: Comparative Literature.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 101 Basic Arabic.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 102 Intermediate Arabic.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 103 Writing Skills.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 104 Professional.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 105 Middle East Dialect.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 106 functional Grammar.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 107 Conversational Skills.
- Contributed to preparing Syllabi for the Certificate Course in CAL: 108 Prescribed Texts.
- Contributed to preparing self-Evaluation report for the department of Arabic Language in 2014.
- Contributed to Preparing Handbook of the Faculty of Islamic Studies and Arabic Language on 08.07.2014.
- Contributed to combining detailed syllabi offered by Department of Arabic Language on 08.07.2014.
- Contributed to designing syllabus for LTM 32343: Influence of western Literature on Arabic Literature, offered by the department of Arabic Language on 27.03.2013.

- Contributed to designing syllabus for LGM 12033: Professional Arabic Language, offered by the department of Arabic Language on 27.03.2013.
- Contributed to designing syllabus for LTM 22203: Brief history of translation (Arabic, English and Tamil), offered by the department of Arabic Language on 27.03.2013.
- Contributed to designing syllabus for LTM 41493: Practical Translation in Islamic Finance, offered by the department of Arabic Language on 27.03.2013.
- Contributed to designing syllabus for LTM 42383: Arabic Language and contemporary world, offered by the department of Arabic Language on 27.03.2013.

## **Strengthening Research Capacity**

---

### **Research related appointments and nominations**

- Was the Coordinator at the 4<sup>th</sup> International Symposium-2017 held on 20<sup>th</sup> September, 2017. Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Was the Coordinator at the 3<sup>rd</sup> Undergraduate Research Colloquium-2016 held on 16<sup>th</sup> March, 2016. Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Was the Coordinator at the 5<sup>th</sup> International Symposium- 2015 held on 07<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> December, 2015. Organized by South Eastern University of Sri Lanka.
- Was the Coordinator at the 2<sup>nd</sup> Undergraduate Research Colloquium-2014 held on 24<sup>th</sup> March, 2014. Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.

### **Chairperson Experience at International Symposium organized by South Eastern University of Sri Lanka.**

- Appointed as a Chairperson at the 8<sup>th</sup> International symposium 2018, organized under the theme of “Innovative Multidisciplinary Research for Green Development” on 17<sup>th</sup> & 18<sup>th</sup> December, 2018
- Appointed as a Chairperson at 5<sup>th</sup> International symposium 2015, Organized by South Eastern University of Sri Lanka, held on 7<sup>th</sup> & 8<sup>th</sup> December, 2015 at SEUSL.
- Appointed as a Chairperson at 4<sup>th</sup> International symposium 2014, Organized by South Eastern University of Sri Lanka, held on 2<sup>nd</sup> & 3<sup>rd</sup> August, 2014 at SEUSL.

**Chairperson Experience at International Symposium organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.**

- Appointed as a Chairperson at 4<sup>th</sup> International symposium 2017, under the theme of “Contemporary Issues in Islamic and Arabic Studies: the way Forward” on 20<sup>th</sup> September, 2017.
- Appointed as a Chairperson at 3<sup>rd</sup> International symposium 2016, under the theme of “The Role of Islamic and Arabic Studies in the National Development” on 30<sup>th</sup> May, 2016.
- Appointed as a Chairperson at 1<sup>st</sup> International symposium 2014, under the theme of “Towards the integration of Islamic Knowledge with Human Sciences” Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka, held on 5<sup>th</sup> January, 2014

**Chairperson Experience at International Conference**

- Appointed as a Chairperson at the Forth International Conference on Arabic Language, UAE, Dubai held from 6<sup>th</sup> to 10<sup>th</sup> 2015.

**Evaluation panel member**

- Appointed as an Evaluation Panel in 7<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2019, held on 4<sup>th</sup> of December.
- Was a Member of Evaluation panel at 6<sup>th</sup> Undergraduate Research Colloquium 2018, held on 12<sup>th</sup> September, 2018 by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka (FIA)
- Was a Member of Evaluation panel at “5<sup>th</sup> Undergraduate Research Colloquium” held on 13<sup>th</sup> of October 2017
- Was a Member of Evaluation panel at “4<sup>th</sup> Undergraduate Research Colloquium” held on 13<sup>th</sup> of March 2017
- Appointed as the Chairman for the First Undergraduate Colloquium-2013, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka, held on 09<sup>th</sup> April 2013.
- Contributed services as Chairman in National Arabic Oratory Competition- 2011, Organized by Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL. Held from 04.07.2011 to 25.07.2011.

### **Supervisor of the Undergraduate Thesis**

- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Learning Arabic language through zoom: Problems and solutions (among Arabic specialization in times of corona pandemic)” in 9<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2021, held on 30<sup>th</sup> of September.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Types of Smile in last two part of the Quran” in 9<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2021, held on 30<sup>th</sup> of September.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Translation of Arabic Religious Texts” in 8<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2020, held on 16<sup>th</sup> of December.

- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “A Comparative Study between the translation of the Nobel Quran” in 8<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2020, held on 16<sup>th</sup> of December.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Perspective on non-Muslims in Sri Lanka on the verses of Jihadh in the holy Quran (Sementical Study)” in 7<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2019, held on 4<sup>th</sup> of December.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Problems faced by beginners in defining the concepts of Morphological terms” in 7<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2019, held on 4<sup>th</sup> of December.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Teaching Humanity science subjects at the Arabic collages in Sri Lanka – Opportunities and challenges” in 7<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2019, held on 4<sup>th</sup> of December.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “The Gap Between the Graduates of the University & the Labour Market Requirements: A Study on Graduates of Linguistic & Translation (Faculty of Islamic Studies & Arabic Language in South Eastern University of Sri Lanka) As A Sample” in 6<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2018, held on 12<sup>th</sup> of September.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “The Verbs of Letters and their Effect in the Performance of the Semantic Function” in 6<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2018, held on 12<sup>th</sup> of September.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Linguistic Miracle of Holy Quran between Two Literary Critics: Sayyid Qutb and Abd al-Qahir al-Jurjani A Comparative Study” in 6<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2018, held on 12<sup>th</sup> of September.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “الدلالة النحوية وأثرها “ في استنباط الأحكام الفقهية من آيات القرآن الكريم - سورة البقرة أنموذجا” in 6<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2018, held on 12<sup>th</sup> of September.

- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “تحليل الأخطاء اللغوية” الشائعة لدى طلاب قسم اللغة العربية على مستوى الكتابة الإشارية الخاصة سريلانكان إلى ”جنوب شرق” in 6<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2018, held on 12<sup>th</sup> of September.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Designing a Trilingual Dictionary (Arabic - English Tamil) on Law Terms” in 4<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2017, held on 13<sup>th</sup> of March.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “Observation on the Syllabus of Specialization in Linguistics and Translation field in the Department of Arabic language of the Faculty of Islamic Studies and Arabic language , South Eastern University of Sri Lanka” in 4<sup>th</sup> Undergraduate research colloquium – 2017, held on 13<sup>th</sup> of March.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “تعليم اللغة العربية المنطوقة للعمالة المهاجرة السريلانكية في دول الشرق الأوسط - بالإشارة الخاصة إلى العمالة بمدينة كاتانكودي” in 2<sup>nd</sup> Undergraduate research colloquium – 2014, held on 24<sup>th</sup> of March.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “تنمية مهارة التحدث” العربي لدى طالبات المدارس العربية بمنطقة جامبها” in 1<sup>st</sup> Undergraduate research colloquium – 2013, held on 09<sup>th</sup> of April.
- Appointed as the supervisor on the dissertation titled “القاموس الثلاثي في” المصطلحات الاقتصادية” in 1<sup>st</sup> Undergraduate research colloquium – 2013, held on 09<sup>th</sup> of April.

### **Contributions as an Organizing Committee Member**

---

- Contributed as a member of Organizing committee at the 8<sup>th</sup> International symposium 2021, under the theme of “Promoting Faith-Based Social Cohesion through Islamic and Arabic Studies” held on 04<sup>th</sup> August, 2021,



organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka.

- Contributed as a member of Organizing committee at the 7<sup>th</sup> International symposium 2020, under the theme of “The Moderate Approach to Human Development through Islamic Sciences and Arabic Studies” held on 22<sup>th</sup> December, 2020, organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka.
- Contributed as a member of Organizing committee at the 6<sup>th</sup> International symposium 2019, under the theme of “Contemporary Trends of Islamic Sciences and Arabic Studies to the Nation Development” on 12<sup>th</sup> December 2019, organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka.
- Contributed as a member of Organizing committee at the 5<sup>th</sup> International symposium 2018, under the theme of “Sustainable Development through Arabic and Islamic Studies” on 29<sup>th</sup> November 2018, organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka,
- Contributed as a member of Organizing committee at the 4<sup>th</sup> International symposium 2017, under the theme of “Contemporary Issues in Islamic and Arabic Studies: the way Forward” on 20<sup>th</sup> September, 2017, organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka.
- Contributed as a steering committee member of the competition on “Building Co-Existence among the Sri Lankan Pluralist Societies – An Islamic Perspective, organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka, held on 31<sup>st</sup> August 2016

- Contributed as a member of Organizing committee at the contributed to as a member of Organizing committee to success of this symposium on “Language, Culture and Social Issues of Tamil Speaking Muslims”, Organized by Department of Languages Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka, held on 24<sup>th</sup>, 25<sup>th</sup> & 26<sup>th</sup> October 2009.

### **Served as a Reviewer at International Conferences**

- Served as a Reviewer at the 7<sup>th</sup> International Symposium -2020, Faculty of Islamic Studies & Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka. Held on 22<sup>nd</sup> December 2020
- Served as a Reviewer at the 6<sup>th</sup> International symposium 2019, under the theme “Contemporary Trends of Islamic Sciences and Arabic Studies for the National Development” held on 12<sup>th</sup> December, 2019, Organized by South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 8<sup>th</sup> International Arts Research symposium 2019, under the theme “Empowering the Society Through Research and Innovation” held on 18<sup>th</sup> December, 2019, Organized by Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 5<sup>th</sup> International symposium 2018, held on 29<sup>th</sup> December, 2018, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 4<sup>th</sup> International symposium 2017, held on 20<sup>th</sup> September, 2017, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 4<sup>th</sup> Annual Research Conference TRinCo-2019, held on 19<sup>th</sup> & 20<sup>th</sup> of September 2019, Organized by Trincomalee Campus, Eastern University of Sri Lanka.

- Served as a Reviewer at the 5<sup>th</sup> International symposium 2015, held on 7<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> December, 2015, Organized by South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 2<sup>nd</sup> International symposium 2015, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 4<sup>nd</sup> International symposium 2014, held on 2<sup>nd</sup> & 3<sup>rd</sup> August, 2014. Organized by South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 1<sup>st</sup> International symposium 2014, held on 05<sup>th</sup> January, 2014. Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Served as a Reviewer at the 3<sup>rd</sup> International symposium 2013, held on 06<sup>th</sup> & 7<sup>th</sup> July, 2013, Organized by South Eastern University of Sri Lanka.

#### **Editorial Board member at the research conferences**

- Acting Coordinator of the 1<sup>st</sup> International Symposium- 2014, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka. Held on 05<sup>th</sup> January 2014.
- Faculty Coordinator of the 4<sup>th</sup> International Symposium -2014, Organized by South Eastern University of Sri Lanka. Held on 2<sup>nd</sup> & 3<sup>rd</sup> August, 2014.
- Member of the Editorial Board in Sri Lankan Journal of Arabic and Islamic Studies (SLJAIS) Faculty of Islamic Studies & Arabic Language, SEUSL.
- Member of the Editorial Board at 1<sup>st</sup> Undergraduate Colloquium -2014, Department of Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka held on 08.07.2014.
- Member of the Editorial Board at 1<sup>st</sup> International Symposium -2014, Faculty of Islamic Studies & Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka held on 05<sup>th</sup> January 2014.

- Member of the Editorial Board at 2<sup>nd</sup> Undergraduate Colloquium -2014, Faculty of Arts and Culture and Faculty of Islamic Studies & Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka held on 08.07.2014.
- Member of the Editorial Board at 4<sup>th</sup> International Symposium-2014, South Eastern University of Sri Lanka held on 2<sup>nd</sup> & 3<sup>rd</sup> August 2014.
- Committee Member of the 2<sup>nd</sup> International Symposium- 2012, held on 25<sup>th</sup>, 26<sup>th</sup> & 27<sup>th</sup> May 2012. Organized by South Eastern University of Sri Lanka.
- Contributed to the Success of Joint venture International Conference-2012, under theme of “Islam & Development for a better Future” Organized by South Eastern University of Sri Lanka. Held on 15<sup>th</sup> November 2012.
- Contributed to the Success of First International Symposium 2014, under theme of “Towards the integration of Islamic Knowledge with Human Sciences” Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka. Held on 05<sup>th</sup> January, 2014.
- Contributed to the Success of Second Undergraduate Colloquium- 2014, Organized by Faculty of Arts and Culture & Faculty of Islamic Studies and Arabic Language South Eastern University of Sri Lanka. Held on 24<sup>th</sup> March, 2014.
- Contributed to the Success of 6<sup>th</sup> International Symposium -2019, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka. Held on 12<sup>th</sup> December, 2019.
- Contributed to the Success of 5<sup>th</sup> International Symposium -2018, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka. Held on 29<sup>th</sup> November, 2018.
- Contributed to the Success of 3<sup>rd</sup> International Symposium -2016, Organized by Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka. Held on 30<sup>th</sup> May, 2016.
- Contributed to the Success of Symposium on Language Culture and Social issues of Tamil Speaking Muslims, Organized by Department of

Languages Faculty of Arts and Culture South Eastern University of Sri Lanka. Held on 24<sup>th</sup>, 25<sup>th</sup> & 26<sup>th</sup> October, 2009.

## Peer Reviewed Publications

---

- Munas, M.H.A. and Nairoos, M.H.M., Shathifa, M.C.S. and Hijas, A.M.M. (2022). The Impact of Students' Attendance on Effective Learning: An Evaluative Study. *European Journal*
- Munas, M.H.A. (2022). Common Errors in Translation of Arabic Nominal Sentences to Tamil. *International Journal of Research and Innovation in Social Science (IJRISS)*, 6(2): 324-331. (*Indexed in: Google Scholar, ISSUU, BibSonomy, Scribd, RSIS Virtual Library, etc.*)
- Munas, M.H.A., Akmal Khuzairy, A.R and Mahsoom, A.R.M. (2022). The gap between graduates of the university & the labour market requirements: Graduates of Linguistics & Translation of Department of Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka as a sample. *Al-Hikmah International Journal of Islamic Studies and Human Sciences*, 5(1): 324-358. (*Indexed in: Google Scholar, ResearchBib, Malaysian Citation Centre-MCC, WorldCat, Crossref, EScience Press, Directory Research Journal Indexing-DRJI*)
- Munas, M.H.A. (2022). Effectiveness of Teaching Arabic language to Different background of skills students: Undergraduates of South Eastern University of Sri Lanka as a Sample. *International Journal of Research and Analytical Reviews (IJRAR)*, 9(1): 919-932. (*Indexed in: Publons, Google Scholar, ISSN, SSRN, CiteSeer<sup>x</sup>, Scribd, DOiNE, Semantic Scholar, Microsoft Academic, etc.*)
- Munas, M.H.A. and Hijas, A.M.M. (2022). Evaluation Study on the objectives of the comparative religious study offered by the Linguistics unit of the South Eastern University of Sri Lanka. *Al-Hikmah International Journal of Islamic*

Studies and Human Sciences, 5(1): 404-422. (**Indexed in:** Google Scholar, ResearchBib, Malaysian Citation Centre-MCC, WorldCat, Crossref, EScience Press, Directory Research Journal Indexing-DRJI)

- Munas, M.H.A. (2022). Common spelling mistakes of Hamza and Alif among Beginners. International Journal of Linguistics, Literature and Translation (IJLLT), 5(1): 52-58. (**Indexed in:** Crossref, EBSCOhost, Linguistic Bibliography (Brill), Ulrich's Periodicals Directory, Bielefeld Academic Search Engine (BASE), Public Knowledge Project (PKP Index), CNKI Scholar, Google Scholar, WorldCat (OCLC), JournalTOCS, MLA International Bibliography, MLA Directory of Periodicals, Sherpa/Romeo, MIAR, Turkish Education Index (TEI), Elektronische Zeitschriftenbibliothek (EZB), Electronic Journals Library, EZB, OpenAIRE, Publons, LOCKSS, scite, InfoBase Index, Index Copernicus, Scilit, Neliti, CLOCKSS, SSRN – Elsevier, J-Gate, ScienceGate, Advanced Sciences Index, TIRF-USA, Dimensions, EuroPub, Asos Indeks)
  
- Munas, M.H.A. (2022). Philosophical dialogue in Arabic diaspora literature with special reference to Kahlil Gibran's poems. Indian Journal of Tamil, 3(1): 13-20. (**Indexed in:** Google Scholar, WorldCat, Scilit, Dimensions, Plum Analytics, Road)
  
- Munas, M.H.A. and Zunoomy, M.S. (2021). Common Mistakes in creating sentences consisting of a subject and predicate and in translating them to Tamil: a case study of undergraduates of the Department of Arabic Language of South Eastern University of Sri Lanka. International Journal of Linguistics, Literature and Translation (IJLLT), 4(12): 152-157. (**Indexed in:** Crossref, EBSCOhost, Linguistic Bibliography (Brill), Ulrich's Periodicals Directory, Bielefeld Academic Search Engine (BASE), Public Knowledge Project (PKP Index), CNKI Scholar, Google Scholar, WorldCat (OCLC), JournalTOCS, MLA International Bibliography, MLA Directory of Periodicals, Sherpa/Romeo, MIAR, Turkish Education Index (TEI), Elektronische Zeitschriftenbibliothek (EZB), Electronic Journals Library, EZB, OpenAIRE, Publons, LOCKSS, scite, InfoBase Index, Index Copernicus, Scilit, Neliti, CLOCKSS, SSRN – Elsevier, J-Gate, ScienceGate, Advanced Sciences Index, TIRF- USA, Dimensions, EuroPub, Asos Indeks)

- Munas, M.H.A. and Zunoomy, M.S. (2021). Linguistics analysis on sentence patterns between Arabic and Tamil language. *International Journal of Research and Innovation in Social Science (IJRISS)*, 5(12): `951-955. (*Indexed in: Google Scholar, ISSUU, BibSonomy, Scribd, RSIS Virtual Library, etc.*)
  
- Hijas, A.M.M., Munas, M.H.A. and Abdullah, M.M.A. (2021). Translation of Arabic religious texts into Tamil language: problems and solution. *Majalla al-Aasima*, 13: 302-311. (*Indexed in: Standard Journal in Arabic approved by University of Kerala*)
  
- Rizvi, N.M.M., Munas, M.H.A. and Saujan, I. (2021). Difficulties in translating conjunctions in Arabic and English languages: study based on translation students of South Eastern University of Sri Lanka. *Indonesian Journal of Arabic Studies (IJAS)*, 3(2): 199-229. (*Indexed in: Garuda, Moraref, Google Scholar, ROAD, BASE, Crossref, Dimension, Scilit, One Search, EuroPub*)
  
- Munas, M.H.A. and Zunoomy, M.S. (2021). The Contribution of medieval Muslims to the development of modern sciences: a review article. *Sri Lanka Journal of Arabic and Islamic Studies (SLJAIS)*, 4(1):12-25. (*Indexed in: Google Scholar*)
  
- Munas, M.H.A. and Hijas, A.M.M. (2021). The role of religious textbooks in Sri Lankan schools in promoting social relationship. *International Journal of Research and Innovation in Social Science (IJRISS)*, 5(10): `109-115. (*Indexed in: Google Scholar, ISSUU, BibSonomy, Scribd, RSIS Virtual Library, etc.*)
  
- Abdul Firnas, D.R., Munas, M.H.A. and Rizvi, N.M.M. (2021). Reading habit and its affect on academic performance of the students of Advanced Technological Institute, Sammanthurai. *International Journal of Multidisciplinary: Applied Business and Education Research*, 2(10): 934-942.

*(Indexed in: Google Scholar, Crossref, Dimensions, ROAD, Scilit, Garuda, ICI Copernicus, ScienceGate, ISI Indexing, Semantic Scholar)*

- Rizvi, N.M.M., Munas, M.H.A. and Saujan, I. (2021). The comparative study of conjunctions between English and Arabic languages: study based on translation students of South Eastern University of Sri Lanka. *International Journal of Research and Analytical Reviews (IJRAR)*, 8(4): 874-892. *(Indexed in: Publons, Google Scholar, ISSN, SSRN, CiteSeer<sup>x</sup>, Scribd, DOiNE, Semantic Scholar, Microsoft Academic, etc.)*
  
- Wahaab, A., Munas, M.H.A. and Rizvi, N.M.M. (2021). Improving the pronunciation skills in Grade-8 students of KM/KM Al-Mina Vidyalaya-Nintavur. *Asian Journal of Research in Education and Social Sciences*, 3(3):137-154. *(Indexed in: Google Scholar, Crossref, MyJurnal, J-Gate, PKP Index, Microsoft Academic)*
  
- Rizvi, N.M.M., Munas, M.H.A. and Saujan, I. (2021). Difficulties in translating personal pronouns in Arabic and English languages: study based on linguistic and translation students, South Eastern University of Sri Lanka. *IOSR Journal of Humanities and Social Sciences (IOSR-JHSS)*, 26(7):12-25. *(Indexed in: NASA, J-Gate, CrossRef)*
  
- Zunoomy, M.S. and Munas, M.H.A. (2021). Human Ethics in the views of West and Islam: a comparative study. *KALAM-International Journal*, 14(3):140-150. *(Indexed in: Google Scholar)*
  
- Munas, M.H.A. and Zunoomy, M.S. (2021). Nominal and verbal sentences & their aspects: a contrastive linguistics study between Tamil & Arabic languages. *International Journal of Research and Analytical Reviews (IJRAR)*, 8(3): 540-544. *(Indexed in: Publons, Google Scholar, ISSN, SSRN, CiteSeer<sup>x</sup>, Scribd, DOiNE, Semantic Scholar, Microsoft Academic, etc.)*



- Munas, M.H.A. and Habeebullah, M.T. (2018). Academic and Administrative Structure of Quran Madararas in Sri Lanka: As a Model Maruthamunai Quran Madararas. Sri Lanka Journal of Arabic and Islamic Studies (SLJAIS), 1(1):90-100. (*Indexed in: Google Scholar*)
- Ahmed Sarjoon. R, Khaidzir Hj.Ismail, Mazahir.S.M.M. Munas, M.H.A. and Ahmad Sunawari Long (2016). The History of Muslims in Monaragala District (Wellassa), Sri Lanka: An Archaeological View. Studies in Social Sciences and Humanities, 4(1):08-16. (*Indexed in: Research Academy of Social Sciences*)

## Peer Reviewed Presentations at Nationally and International Conferences

---

### Full Paper Publications:

- Zunoomy, M. S., Munas, M. H. A., & Israth, U., (2021). Challenges of translating conjunctions between English and Arabic languages, 8th International Symposium, 4<sup>th</sup> August 2021, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Israth, U., Zunoomy, M.S., & Munas, M. H. A.,(2021). Difficulties of Arabic language learning among school students: Department of Islamic Studies students of South Eastern University of Sri Lanka as a model, 8th International Symposium, 4th August 2021, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Hijas, A.M.M., Mahsoom, A.R.M. and Munas, M.H.A. (2019). Arabic language students and O/L students: a research based on Pottuvil, 6th International Symposium, 12th December 2019, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Mahsoom, A. R. M., Munas, M. H. A., Hijas, A. M. M., & Rifkan, K. D. M., (2019). Social and Livelihood condition of the people of village

Ambalathar, 9th International Symposium, 27th & 28th November 2019, South Eastern University of Sri Lanka

- Mahsoom, A. R. M., Hijas, A. M. M. and Munas, M. H. A. (2018). Dropout of Arabic college students in Sri Lanka: The Sharqiyyah Arabic College as a sample, 5th International Symposium, 29th November 2018, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Husam, M.S.M., Munas, M.H.A. and Aliyar, A.B.M. (2018). Using Arabic conjunctions among the Arabic language learners as a second language in universities: a study based on South Eastern University of Sri Lanka, 6th International Symposium, 26th June 2018, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- Safiullah, M.I.M. and Munas, M.H.A. (2017). Contribution of “Muraatun Naleer” in exploring linguistics aspect of Holy Quran, 6th International Symposium, 26th June 2017, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- Husam, M.S.M., Munas, M.H.A. and Aliyar, A.B.M. (2018). The word of Rahmath (Mercy) in the Holy Quran and its Semantic meaning through the Polysemy, 6th International Symposium, 26th June 2018, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- Safiullah, M. I. M. and Munas, M. H. A., (2017). Machine translation into Tamil language from Arabic by using Google Translate Software: Problem & Solution, 4th International Symposium, 20th September 2017, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka 09
- Sajith Husain, A.L. and Munas, M. H. A., (2017). Analytical study of student’s fear and unwillingness in acquiring morphology at Arabic colleges in Sri Lanka, 4th International Symposium, 20th September 2017, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka

- Munas, M. H. A. and Safiullah, M. I. M. (2016). Role of the context in translating words in the Quran into Tamil language: Analytical study, 6th International Symposium, 20th & 21st December 2016, South Eastern University of Sri Lanka
- Nimsith, S.I., Munas, M.H.A. and Shibly, F.H.A. (2014). Study on Impact of the core competency on competitive advantage special reference with Islamic financial institutions in Sri Lanka, International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Nasar, A.R. and Munas, M.H.A., (2014). The impact of Arabic Syntax in constructions of deducing jurisprudential provisions- applied study on Holy Quran, Fourth International Symposium, August 2014, South Eastern University of Sri Lanka
- Habeebullah, M.T. and Munas, M.H.A. (2015). Thoughts of Badiuz Zaman Nuzri in reform Islamic Youths in Minority Countries (A Research based on the book Rasa-el-Annoor), Second International Symposium - 2015, FIA, SEUSL
- Munas, M.H.A. and Habeebullah, M.T. (2014). Academic and Administrative Structure of Quran Madras in Sri Lanka, Fourth International Symposium - 2014, SEUSL
- Nawas. A.N.M, Sajidha.A.C.F. Munas, M.H.A. and Saujan. I. (2020). Error Analysis on Using Punctuation Marks in Written Expression among the Student of the Department of Arabic Language at South Eastern University of Sri Lanka, 7<sup>th</sup> International Symposium - 2020, FIA, SEUSL.
- Hijas. A.M.M, Ilma.I.F. Asna.M.I.F, Aashika. A.F and Munas. M.H.A. (2020). The Role of School Religious Textbooks on Building Racial Reconciliation: A Study Focused on Grade Ten Religious Textbooks, 7<sup>th</sup> International Symposium - 2020, FIA, SEUSL.
- Munas, M.H.A. & Farwin, A.R.F.S. (2014). The Semantic value of the phoneme in Arabic Language among the once who approve and deny

them. 1<sup>st</sup> International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.

- Munas, M.H.A. & Shathifa, M.C.S. (2014). Contribution of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language of South Eastern University of Sri Lanka toward the development of Arabic Language in the Arabic Colleges in Amaparai District. 1<sup>st</sup> International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Munas, M.H.A. & Habeebullah, M.T. (2014). Usage of Computer for Teaching Arabic in Arabic colleges in Sri Lanka. 1<sup>st</sup> International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Munas, M.H.A. & Habeebullah, M.T. (2016). The Jurisprudence on emerging issues and its role in resolving contemporary issues faced by the Muslims of Sri Lanka. 3<sup>rd</sup> International Symposium, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Munas, M.H.A. & Farwin, A.R.F.S. (2013). Study of Phonology Theory of IBN Jinny, 3<sup>rd</sup> International Symposium, 06th and 07th July 2013, South Eastern University of Sri Lanka

### **Abstract Publications:**

- **Abstract Published:** Zunoomy, M. S., Munas, M. H. A., & Israth, U., (2021). Challenges of translating conjunctions between English and Arabic languages, 8th International Symposium, 4<sup>th</sup> August 2021, Faculty

of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.

- **Abstract Published:** Israth, U., Zunoomy, M.S., & Munas, M. H. A.,(2021). Difficulties of Arabic language learning among school students: Department of Islamic Studies students of South Eastern University of Sri Lanka as a model, 8th International Symposium, 4th August 2021, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Hijas, A.M.M., Mahsoom, A.R.M. and Munas, M.H.A. (2019). Arabic language students and O/L students: a research based on Pottuvil, 6th International Symposium, 12th December 2019, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Mahsoom, A. R. M., Munas, M. H. A., Hijas, A. M. M., & Rifkan, K. D. M., (2019). Social and Livelihood condition of the people of village Ambalathar, 9th International Symposium, 27th & 28th November 2019, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Mahsoom, A. R. M., Hijas, A. M. M. and Munas, M. H. A. (2018). Dropout of Arabic college students in Sri Lanka: The Sharqiyyah Arabic College as a sample, 5th International Symposium, 29th November 2018, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Husam, M.S.M., Munas, M.H.A. and Aliyar, A.B.M. (2018). Using Arabic conjunctions among the Arabic language learners as a second language in universities: a study based on South Eastern University of Sri Lanka, 6th International Symposium, 26th June 2018, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Safiullah, M.I.M. and Munas, M.H.A. (2017). Contribution of “Muraatun Naleer” in exploring linguistics aspect of Holy Quran, 6th International Symposium, 26th June 2017, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka

- **Abstract Published:** Husam, M.S.M., Munas, M.H.A. and Aliyar, A.B.M. (2018). The word of Rahmath (Mercy) in the Holy Quran and its Semantic meaning through the Polysemy, 6th International Symposium, 26th June 2018, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Safiullah, M. I. M. and Munas, M. H. A., (2017). Machine translation into Tamil language from Arabic by using Google Translate Software: Problem & Solution, 4th International Symposium, 20th September 2017, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka 09
- **Abstract Published:** Sajith Husain, A.L. and Munas, M. H. A., (2017). Analytical study of student's fear and unwillingness in acquiring morphology at Arabic colleges in Sri Lanka, 4th International Symposium, 20th September 2017, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Munas, M. H. A. and Safiullah, M. I. M. (2016). Role of the context in translating words in the Quran into Tamil language: Analytical study, 6th International Symposium, 20th & 21st December 2016, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Nimsith, S.I., Munas, M.H.A. and Shibly, F.H.A. (2014). Study on Impact of the core competency on competitive advantage special reference with Islamic financial institutions in Sri Lanka, International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Nasar, A.R. and Munas, M.H.A., (2014). The impact of Arabic Syntax in constructions of deducing jurisprudential provisions- applied study on Holy Quran, Fourth International Symposium, August 2014, South Eastern University of Sri Lanka
- **Abstract Published:** Habeebullah, M.T. and Munas, M.H.A. (2015). Thoughts of Badiuz Zaman Nuzri in reform Islamic Youths in Minority

Countries (A Research based on the book Rasa-el-Annoor), Second International Symposium - 2015, FIA, SEUSL

- **Abstract Published:** Munas, M.H.A. and Habeebullah, M.T. (2014). Academic and Administrative Structure of Quran Madras in Sri Lanka, Fourth International Symposium - 2014, SEUSL
- **Abstract Published:** Nawas. A.N.M, Sajidha.A.C.F. Munas, M.H.A. and Saujan. I. (2020). Error Analysis on Using Punctuation Marks in Written Expression among the Student of the Department of Arabic Language at South Eastern University of Sri Lanka, 7<sup>th</sup> International Symposium - 2020, FIA, SEUSL.
- **Abstract Published:** Hijas. A.M.M, Ilma.I.F. Asna.M.I.F, Aashika. A.F and Munas. M.H.A. (2020). The Role of School Religious Textbooks on Building Racial Reconciliation: A Study Focused on Grade Ten Religious Textbooks, 7<sup>th</sup> International Symposium - 2020, FIA, SEUSL.

### **Paper Presented in national and International Conferences**

- Zunoomy, M. S., Munas, M. H. A., & Israth, U., (2021). Challenges of translating conjunctions between English and Arabic languages, 8th International Symposium, 4<sup>th</sup> August 2021, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.
- Israth, U., Zunoomy, M.S., & Munas, M. H. A.,(2021). Difficulties of Arabic language learning among school students: Department of Islamic Studies students of South Eastern University of Sri Lanka as a model, 8th International Symposium, 4th August 2021, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Hijas, A.M.M., Mahsoom, A.R.M. and Munas, M.H.A. (2019). Arabic language students and O/L students: a research based on Pottuvil, 6th International Symposium, 12th December 2019, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka

- Mahsoom, A. R. M., Munas, M. H. A., Hijas, A. M. M., & Rifkan, K. D. M., (2019). Social and Livelihood condition of the people of village Ambalathar, 9th International Symposium, 27th & 28th November 2019, South Eastern University of Sri Lanka
- Mahsoom, A. R. M., Hijas, A. M. M. and Munas, M. H. A. (2018). Dropout of Arabic college students in Sri Lanka: The Sharqiyyah Arabic College as a sample, 5th International Symposium, 29th November 2018, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Husam, M.S.M., Munas, M.H.A. and Aliyar, A.B.M. (2018). Using Arabic conjunctions among the Arabic language learners as a second language in universities: a study based on South Eastern University of Sri Lanka, 6th International Symposium, 26th June 2018, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- Safiullah, M.I.M. and Munas, M.H.A. (2017). Contribution of “Muraatun Naleer” in exploring linguistics aspect of Holy Quran, 6th International Symposium, 26th June 2017, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- Husam, M.S.M., Munas, M.H.A. and Aliyar, A.B.M. (2018). The word of Rahmath (Mercy) in the Holy Quran and its Semantic meaning through the Polysemy, 6th International Symposium, 26th June 2018, Faculty of Arts and Culture, South Eastern University of Sri Lanka
- Safiullah, M. I. M. and Munas, M. H. A., (2017). Machine translation into Tamil language from Arabic by using Google Translate Software: Problem & Solution, 4th International Symposium, 20th September 2017, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka 09
- Sajith Husain, A.L. and Munas, M. H. A., (2017). Analytical study of student’s fear and unwillingness in acquiring morphology at Arabic colleges in Sri Lanka, 4th International Symposium, 20th September



2017, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka

- Munas, M. H. A. and Safiullah, M. I. M. (2016). Role of the context in translating words in the Quran into Tamil language: Analytical study, 6th International Symposium, 20th & 21st December 2016, South Eastern University of Sri Lanka
- Nimsith, S.I., Munas, M.H.A. and Shibly, F.H.A. (2014). Study on Impact of the core competency on competitive advantage special reference with Islamic financial institutions in Sri Lanka, International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Nasar, A.R. and Munas, M.H.A., (2014). The impact of Arabic Syntax in constructions of deducing jurisprudential provisions- applied study on Holy Quran, Fourth International Symposium, August 2014, South Eastern University of Sri Lanka
- Habeebullah, M.T. and Munas, M.H.A. (2015). Thoughts of Badiuz Zaman Nuzri in reform Islamic Youths in Minority Countries (A Research based on the book Rasa-el-Annoor), Second International Symposium - 2015, FIA, SEUSL
- Munas, M.H.A. and Habeebullah, M.T. (2014). Academic and Administrative Structure of Quran Madras in Sri Lanka, Fourth International Symposium - 2014, SEUSL
- Nawas. A.N.M, Sajidha.A.C.F. Munas, M.H.A. and Saujan. I. (2020). Error Analysis on Using Punctuation Marks in Written Expression among the Student of the Department of Arabic Language at South Eastern University of Sri Lanka, 7<sup>th</sup> International Symposium - 2020, FIA, SEUSL.
- Hijas. A.M.M, Ilma.I.F. Asna.M.I,F, Aashika. A.F and Munas. M.H.A. (2020). The Role of School Religious Textbooks on Building Racial Reconciliation: A Study Focused on Grade Ten Religious Textbooks, 7<sup>th</sup> International Symposium - 2020, FIA, SEUSL.

- Elder Abuse in the Past-Tsunami Disaster (A Case Study of Maruthamunai and Periya Neelavanai Villages in Eastern Sri Lanka), International Symposium, 24th to 26th October 2009, South Eastern University of Sri Lanka
- The use of the internet to propagate Islam, Joint Venture International Conference between Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL and University Kebengsaan Malaysia – 2012, South Eastern University of Sri Lanka
- Arabic Studies & its development, Conference between Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL and University Kebengsaan Malaysia – 2012, South Eastern University of Sri Lanka
- Study of Phonology Theory of IBN Jinny, International Symposium, 06th and 07th July 2013, South Eastern University of Sri Lanka
- The semantic value of the phoneme in Arabic Language among the once who approve and deny them, International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Contribution of Faculty of Islamic Studies and Arabic Language of South Eastern University of Sri Lanka toward the development of Arabic Language in the Arabic Colleges in Ampara district, International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Usage of computer for teaching Arabic in Arabic colleges Sri Lanka, International Symposium, January 2014, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka
- Impact of Arabic in Muslim Civilization in Sri Lanka, Indonesia, Thailand contribution of language, literature, in building civilization of Muslim Ummah, Department of Arabic Language & Literature, Faculty of revealed knowledge & humanity science, IIUM

- Status of Arabic Language in Sri Lanka and it's future challenges at the Forth International Conference on Arabic Language, organized by UAE held from 6<sup>th</sup> to 10<sup>th</sup> 2015.

### Chapters, Books and Scientific Magazine Articles

---

- Munas. M.H.A, (2020), “A Study on Arabic Literature in Early Islamic and Umayya Period” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-00-3. (Text Book)
- Munas. M.H.A, (2021), “Practical Guide for Functional Grammar” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-01-0. (Text Book)
- Munas. M.H.A, (2021), “Lectures on Comparative Religion Studies” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-02-7. (Text Book)
- Munas. M.H.A, (2021), “Arabic Literature on Pre-Islamic Era” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-04-1. (Text Book)
- Munas. M.H.A, (2021), “Foundation of Morphology” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-05-8. (Text Book)
- Munas. M.H.A, (2021), “Arabic Studies in Sri Lanka: Present and Future” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-06-5. (Edited Book)
- Munas. M.H.A, (2022), “Mārrumata Cakōtaraṇuṭaṇ ṓr Ātmārṭta Uraiyaṭal” Author Publication, ISBN: 978-624-98531-0-2. (Translated Book- Arabic to Tamil)
- Munas. M.H.A, (2020), “Machine Translation into Tamil Language from Arabic by using "Google Translate Software" Theory & Application” Published by Cultural Development Centre Palamunai, ISBN: 978-624-5934-03-4. (Book)

- Munas. M.H.A, (2020), “Trilingual Dictionary for Daily Use” Published by Qalamus Sharq, Sainthamaruthu, ISBN: 978-955-71410-0-8. (Dictionary)
- Munas. M.H.A, (2015), “Educational System in Arabic Colleges in Sri Lanka” Published by Muslim Majlis -South Eastern University of Sri Lanka, ISBN: 978-955-627-052-5. (Book)
- Munas. M.H.A, (2015), “Islam and Muslims In Sri Lanka” Published by Muslim Majlis -South Eastern University of Sri Lanka, ISBN: 978-955-627-049-5. (Book)
- Munas. M.H.A, (2015), “The Teaching of Arabic Language and its Problems at Arabic Colleges in Sri Lanka” Published by Muslim Majlis -South Eastern University of Sri Lanka, ISBN: 978-955-627-050-1. (Book)
- Munas. M.H.A, (2015), “Impact of Arabic Language on Muslim Culture in Sri Lanka” Published by Muslim Majlis -South Eastern University of Sri Lanka, ISBN: 978-955-627-051-8. (Book)

### **Scientific Magazine Articles**

- Proposal for Communicative Arabic language for all faculties students of South Eastern University of Sri Lanka, Al-Islah-2015/2016, SEUSL
- Similarities & differences between linguistics and philology, Al-Islah-2004/2005, SEUSL
- Establishment of Arabic colleges of Sri Lanka and the demand for renewal towards modern world trend, Al-Islah-2004/2005, SEUSL

### **Reviewer in National / International Journals**

---

- Reviewer in the International Journal of Research and Innovation in Social Science (IJRISS).
- Reviewer at the Sri Lankan Journal of Arabic and Islamic Studies, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka.

## Contributions at National/ International Level

---

- Introducing Impact of Arabic Language on Sri Lankan Muslim Civilization and Islam and Muslim in Sri Lanka as Text Books of the course work for PhD Scholar who pursue postgraduate studies in Arabic related to Sri Lanka at Department of Arabic, Jamal Mohamed College, Tiruchirappalli, India
- Contributed for the Contribution to the Development of the, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language and the South Eastern University of Sri Lanka on March 2022.
- Contributed for the Contribution to the Development of the Arabic Department, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka on February 2022.
- Contributed for providing the service to review, design and revise the curricular for the Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, South Eastern University of Sri Lanka on February 2013.
- Contributed to the development of Thilaiyaru Farmer Organization under Gal oya Right Bank, Akkaraipattu since 2010 to up to date.
- Appointed as a Hospital committee member for the Base Hospital Akkaraipattu from 15.09.2017 to 15.09.2020.
- Appointed by the University Grants Commission for the selection committee of the post of senior lecturer grade I/II Lecturer (Prob) in Unani, western Medicine and Arabic Language at the institute of indigenous Medicine, University of Colombo on 09.10.2012.
- Conducted the benevolent School Project in KM/Ak/Munawwara Junior College- Akkaraipattu on 20.10.2017.
- Conducted the Advanced Level Education Project in Science College- Akkaraipattu for G.C.E. (A/L) 2017/2019 Batch.
- Contribution to enhance Landscape project of the South Eastern University of Sri Lanka on 20.05.2012.
- Took part as a chief guest to the fresher's welcome event organized by Mahaasinul Uloom Islamic College on 03.06.2019.

## Personal Profile

---

Full Name : Mohamed Haneefa Abdul Munas  
Permanent Address : 230, Arabic College Road, Akkaraippattu  
Official Address : Department of Arabic Language, Faculty of Islamic Studies and Arabic Language, SEUSL, Oluvil.  
Date of Birth : 1971.12.28  
Civil Status : Married  
Nationality : Sri Lankan

Google Scholar: <https://scholar.google.com/citations?hl=en&user=-cfdSbAAAAAJ>

ResearchGate: <https://www.researchgate.net/profile/Mohamed-Haneefa-Munas>